



儿童艺术创想丛书之热带雨林系列



The Emulative Explorer Frog

不服输的探险者

蛙



- 听原创绘本故事
- 回答科普问题
- 了解物体结构
- 创造色彩变化
- 寻找自然中的艺术
- 动手做泥塑
- 剪纸偶



编绘：大树夏艺术工作室



上海教育出版社
SHANGHAI EDUCATIONAL
PUBLISHING HOUSE

BUFUSHU DE TANXIANZHE
不服输的探险者

WA
蛙

编绘：大树夏艺术工作室



上海教育出版社
SHANGHAI EDUCATIONAL
PUBLISHING HOUSE

图书在版编目(CIP)数据

不服输的探险者蛙 / 大树夏艺术工作室编绘. —上海: 上海教育出版社, 2015.8

(龙背天空儿童艺术创想丛书)

ISBN 978-7-5444-6505-2

I. ①不... II. ①大... III. ①儿童文学—图画故事—中国—当代 IV. ①I287.8

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第189601号

绘 画 宋 晴 罗 洁 徐 婕 任嘉蕴

英文翻译 陈晓桐

特约翻译 Abby Zhang(美国)

责任编辑 邹 楠 戴燕玲

龙背天空儿童艺术创想丛书

不服输的探险者蛙

大树夏艺术工作室 编绘

出 版	上海世纪出版股份有限公司 上 海 教 育 出 版 社 易文网 www.ewen.co
地 址	上海市永福路 123 号
邮 编	200031
发 行	上海世纪出版股份有限公司发行中心
印 刷	上海市新开宝商务印刷有限公司
开 本	850×1168 1/12 印张 3
版 次	2015 年 8 月第 1 版
印 次	2015 年 8 月第 1 次印刷
书 号	ISBN 978-7-5444-6505-2/G·5342
定 价	48.00 元

(如发现质量问题,读者可向工厂调换)

BUFUSHU DE TANXIANZHE
不服输的探险者

WA
蛙

编绘：大树夏艺术工作室



上海教育出版社
SHANGHAI EDUCATIONAL
PUBLISHING HOUSE

有一只叫呱呱的蛙，他的朋友们都擅长游泳，喜欢嬉水，可是呱呱却有点不一样，他不喜欢被水弄湿身体，所以他不得不总是一个人呆着。



Once upon a time, there was a frog called Guagua. His friends were all good at swimming and loved playing with water. But Guagua was different. He didn't like getting wet, so he could do nothing but stay alone.

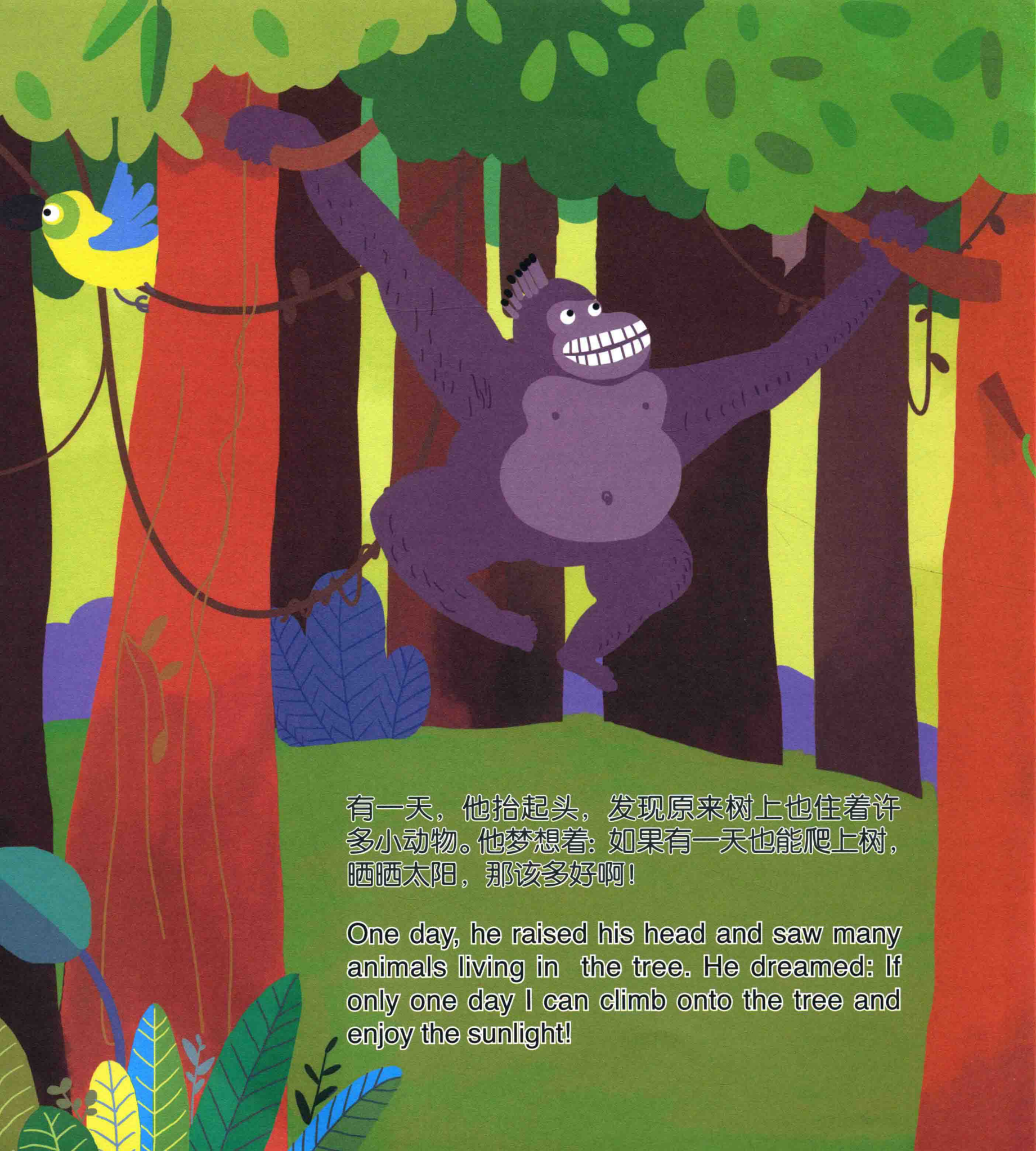




呱呱看着朋友们在水里嬉戏着，追逐着，有时也想跳下去一起玩耍，可湿湿的感觉真的太糟糕了！

Guagua watched his friends playing and chasing in the water. Sometimes he wanted to jump down and play with them, but the feeling of being wet was really terrible!






有一天，他抬起头，发现原来树上也住着许多小动物。他梦想着：如果有一天也能爬上树，晒晒太阳，那该多好啊！

One day, he raised his head and saw many animals living in the tree. He dreamed: If only one day I can climb onto the tree and enjoy the sunlight!





可是呱呱只会跳远，爬树可不是单靠后腿一蹬一跳就行的，呱呱试了很多次想爬上大树，总是摔下来，这可真疼啊！

But Guagua could only jump. Climbing the tree needs more than stretching your hind legs! Guagua tried many times to climb onto the giant tree, but always fell down. It hurt a lot!





朋友们知道了呱呱想爬树，都觉得这太疯狂了，努力地劝他：“呱呱，要知道从我们的爷爷的爷爷的爷爷开始，都是在水里生活的呀，你想学会爬树，这是不可能的。”

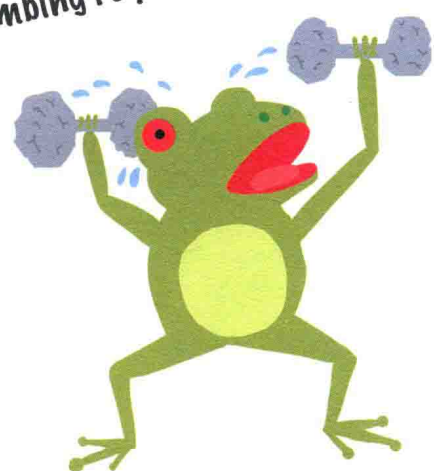
When his friends knew that Guagua wanted to climb the tree, they all thought it was crazy. They told him, “Guagua, you should know that we have lived in the water since our great great grandpa’s generation. It’s impossible that you can climb trees.”



虽然朋友们说的话很有道理,可呱呱却没有打消想去树上看看的念头,他开始制定了一系列的健身计划。

Although his friends' words quite made sense, Guagua did not give up his dream to climb the tree. He started to make a plan of fitness.

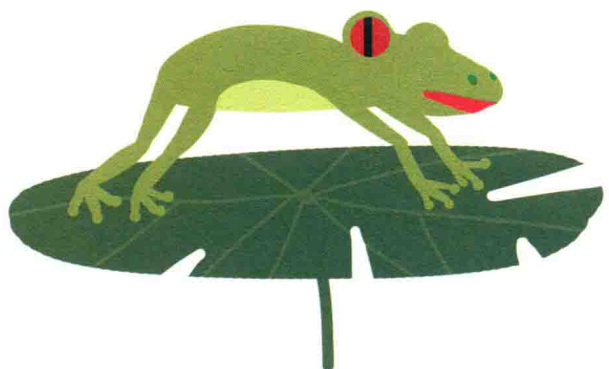
爬树需要力量
Climbing requires power.



爬树需要有力的臂膀
Climbing requires strong arms.




爬树需要强健的腹肌
Climbing requires sturdy abdominal muscles.




Climbing requires persistence even more.





唉，到底呱呱什么时候才能爬上这棵大树呢？

Well, when could Guagua climb onto the giant tree?



学习别人爬树的方法也很重要。看，变色龙是靠爪子抓住树干，手脚并用前进的。

Learning others' methods of climbing is also important as well. Look, the chameleon uses his claws to hold the trunk, and moves forward with his four feet.